

Minimalwortschatz

Deutsch–Ukrainisch

Guten Tag!	Добрий день! [D o bryj den'!]
Guten Morgen!	Доброго ранку! [D o broho r a нку!]
Guten Abend!	Добрий вечір! [D o bryj w e tschir!]
Herzlich willkommen! Bitte, kommen Sie rein!	Ласкаво просимо! [Lask a wo pr o ssymo!] Пр о шу, заходь т е! [Pr o schu, sach o d'te!]
Hallo! Grüß dich! Ich grüße Sie!	Пр и віт! [Pryw i t!]
Wie geht es Ihnen? - Danke, gut. - Danke, nicht schlecht. - Es geht so. - Nicht so gut.	Як Ваші справи? [Jak W a schi sspr a wy?] - Дякую, добре. [D j a k uju, d o bre.] - Дякую, непогано. [D j a k uju, nep o h a no.] - Так собі, нічого. [Tak ss o bj, nitsch o ho.] - Погано. [P o h a no.]
Gestatten Sie, dass ich mich vorstelle.	Дозвольте відрекомендуватися. [Dosw o l'te widrekomendu w atyssia]
Ich heiße...	Мене звати... [Mene s w aty...]
Mein Vorname ist...	Моє ім'я... [Mo j e im j a...]
Mein Nachname ist...	Моє прізвище... [Mo j e pr i swyschtsche...]
Ich komme aus... - der Ukraine / Deutschland - Kiew/Kyjiw, (Charkiw, Lwiw...)	Я з ... [Ja s...] - України / Німеччини [Ukr a j i ny / Nim e tschtschyny] - Києва (Харкова, Львова...) /

<p>/ Berlin, Potsdam...</p> <p>- Kiew/Kyjiv Region</p>	<p>Берліна (Потсдама...) [Ку́јева (Ch<u>ark</u>owa, Lwo<u>wa</u>...) / Ber<u>l</u>ina (Pots<u>d</u>ama...)]</p> <p>- Київської області [Ку́ївс'кої <u>o</u>blasti]</p>
Wie heißen Sie?	Як Вас звати? [Jak Was ssw <u>a</u> ty?]
Wie ist Ihr Vorname/Nachname?	Як Ваше ім'я / прізвище? [Jak Was <u>s</u> che im <u>ja</u> / pr <u>i</u> swyschtsche?]
Wo kommen Sie her?	Звідки Ви? [Ssw <u>i</u> dky Wy?]
Was sind Sie von Beruf?	Хто Ви за фахом? [Chto Wy sa f <u>a</u> chom?]
Sind Sie Herr/Frau...?	Ви пан / пані...? [Wy pan / pani...?]
Es freut mich, Sie kennenzulernen.	Я радий (männlich) / рада (weiblich) з Вами познайомитися. [Ja r <u>a</u> d <u>y</u> j / r <u>a</u> da ss W <u>a</u> my possn <u>a</u> j <u>o</u> mytysia.]
Sehr angenehm!	Дуже приємно. [D <u>u</u> sche pryj <u>e</u> mno.]
Sagen Sie bitte,...	Скажіть, будь ласка,... [Sskaschit', bud' l <u>a</u> ska,...]
Entschuldigung, was haben Sie gesagt?	Вибачте, що Ви сказали? [Wybatschte, schtscho Wy sskas <u>a</u> ly?]
Warten Sie bitte einen Moment.	Зачекайте хвилиночку. [Satschek <u>a</u> jte chwyly <u>n</u> otschku.]
Wiederholen Sie bitte.	Повторіть, будь ласка. [Powtorit', bud' l <u>a</u> ska.]
Rufen Sie mich an.	Подзвоніть мені. [Podsswonit' men <u>i</u> .]
Bitte.	Прошу. [Pro <u>s</u> chu.] Будь ласка. [Bud' l <u>a</u> ska.]
Sehr gerne.	З приємністю. [Ss pryj <u>e</u> mnistju.]
Entschuldigen Sie bitte.	Вибачте, будь ласка. [Wybatschte, bud' l <u>a</u> ska.]
Es tut mir sehr leid.	Мені дуже прикро. [Meni d <u>u</u> sche pry <u>k</u> ro.]

Es ist nichts passiert. Macht nichts. Kein Problem.	Нічого (страшного). [Nitsch <u>o</u> ho (straschn <u>o</u> ho).]
Alles in Ordnung.	Усе гаразд. [Usse harassd.]
Danke! Ich danke Ihnen! Vielen (herzlichen) Dank!	Дякую! [D <u>ja</u> kuju!] Дякую Вам! [D <u>ja</u> kuju Wam!] Щиро дякую! [Schtschyro d <u>ja</u> kuju!]
Nichts zu danken!	Немає за що! [Nem <u>a</u> je ssa schtscho!]
Auf Wiedersehen!	До побачення! [Do rob <u>a</u> tschennja!]
Bis morgen!	До завтра! [Do s <u>a</u> wtra!]
Bis dann! Bis bald!	До зустрічі! [Do s <u>u</u> stritschi!]
Tschüss!	Бувай(те)! [Bu <u>w</u> ajte!]
Viel Glück!	Щасливо! [Schtschas <u>l</u> ywo!]
Alles Gute	На все добре! [Na wsse d <u>o</u> bre!]
Bleiben Sie gesund!	Бувайте здорові! [Bu <u>w</u> ajte sdorowi!] Бережіть себе! [Beresch <u>i</u> t' sse <u>b</u> e!]
Ja. Ja, danke!	Так. [Tak.] Так, дякую! [Tak, d <u>ja</u> kuju!]
Nein. Nein, danke!	Ні. [Ni.] Ні, дякую! [Ni, d <u>ja</u> kuju!]